



# News Letter

2014/7/18

一般社団法人日中化粧品国際交流協会 Japan-China Cosmetic Exchange Association

〒650-0045 兵庫県神戸市中央区港島南町 5-5-2 神戸国際ビジネスセンター TEL :81-78-381-5304 FAX :81-78-303-3077

<http://www.cosmo-jc.org>



中川由美子 作

## 协会会员名单

截至 2014 年 7 月 18 日，已有下列  
34 家会员单位入会（按入会先后顺序）。

### 特别赞助会员（9 家）

株式会社 Beauty & Health Innovation  
云南白药集团股份有限公司  
花王株式会社  
江苏隆力奇生物科技股份有限公司  
日本コルマー(Kolmar)株式会社  
广州花安堂生物科技有限公司  
無限極（中国）有限公司  
诺斯贝尔（中山）无纺日化有限公司  
岩瀬コスファ(COSFA)株式会社

### 一般赞助会员（25 家）

上海家化联合股份有限公司  
广州天赐高新材料股份有限公司  
南京华狮化工有限公司  
伽蓝(集团)股份有限公司  
株式会社 マツモト(Matsumoto) 交商  
株式会社 テクノブル(Technoble)  
株式会社 サティス(Saticine) 製薬  
珀莱雅化妆品股份有限公司  
味の素(Ajinomoto)株式会社  
株式会社 山田養蜂場  
广州环亚化妆品科技有限公司  
M&C 理论与应用技术研究中心  
广东丹姿集团有限公司  
日油株式会社  
广州汇朗生物科技有限公司  
昆山市双友日用化工有限公司  
クラレ(Kuraray)株式会社  
クラシエホームプロダクツ(Kracie)株式会社  
浙江欧诗漫特种化妆品有限公司  
广州瑞普化工科技有限公司  
DOC Japan 株式会社  
岡畑興産株式会社  
富程優家健康產品武漢有限公司  
森田薬粧股份有限公司  
太陽化学株式会社

## 1. 关于“杜鹃醇”引起白斑原因的研究取得初步进展

在日本引起很大反响的、含“杜鹃醇”美白剂的护肤产品引起皮肤白斑一事，最近有了新的进展。据佳丽宝公司 7 月 14 日宣布，由合计 40 名研发人员组成的研究小组的成果表明，杜鹃醇 (Rhododol) 被色素细胞内的酪氨酸酶氧化，形成杜鹃醇代谢物 (Rhododol-quinone 及 Rhododol-cyclicquinone)。而杜鹃醇代谢物在高于有效浓度 100 倍的情况下，会对造成色素细胞的损伤，从而产生白斑。今后，该项目组还会就为何只有某些人群会产生白斑、以及产生白斑后为何个人之间的恢复情况会有差异进行深入的研究。

参考：<http://www.kanebo-cosmetics.jp/information/>

## 2. 与日本业内权威杂志「Fragrance Journal」建立了长期战略合作关系



应在日本化妆品行业内权威杂志「Fragrance Journal」总编的邀请，协会决定于今年后半年开始，在该杂志上连载反映中国化妆品市场和行业现状与今后趋势的报道。该杂志于 1973 年创刊以来，受到广大业内人士的认可。本协会理事长杨博士认为：“和如此有影响力的杂志合作，无疑显示出日本企业对中国市场非常关注，通过连载我们也可以让更多的中国企业提高在国际上的知名度。”

## 3. 2014 年协会年度交流大会正在筹办中

一年一度的协会年度交流大会预计今年 11 月 10 日-11 日两天在中国广州举办。在这次协会的最大规模交流活动中，我们邀请了《千色美叶》杂志社作为参与协办单位。值得一提的是，在之前的问卷调查中，广州环亚化妆品科技公司态度积极、实力雄厚，协会决定本次的承办单位定为广州环亚化妆品科技公司。相信这次的大会将会给大家带来焕然一新的面貌。希望作为主办方的中方会员通过大会吸收更多的日本先端技术，同时淋漓尽致地展示自身的实力与前景。

## 4. 欢迎新会员岩瀬科丝发株式会社与太阳化学株式会社

本月协会又迎来了两家日资企业的加入，即岩瀬科丝发株式会社与太阳化学株式会社。岩瀬科丝发株式会社在日本是一家拥有 80 年历史的最具规模的原料贸易公司。在中国上海、广州都设立有现地法人。太阳化学株式会社以其广泛的原料种类在日本业内占有非同的地位。这两家会员的加入无疑会为我们协会这一交流平台提供更加坚实的基础。